

آنادولو مجموعه سی

صافی : ۲

قلندر اوغلو	احمد رفیع
هدائی	محمد خالد
آنادولوده معارف	محمد امین
ملی تاریخچه موضوعی	مکریم خلیل
آیرلیق وقعی	نجیب فاضل
آلتی مصراع	سرف لاطم
آنادولو عرفی ودستانلر	حلمی ضیا
حرفلریز	نجیب عاصم
سلجوق طیبیلری	فریدوره نافذ
قونیه ده یشیل قبه	شهاب الدین
آنادولویه	اسعد عادل
بندن بکا مکتوبلر	ناظم لامل
صوک بهار	احمد حمیدی

آبک ایلری : ییلاندا هیلانی - بر مکتوبک دوشوندیردیکی - کتابلر آراسنده - بر تبرع

ناشری : آنادولو قومانییت نشریات شرکتی

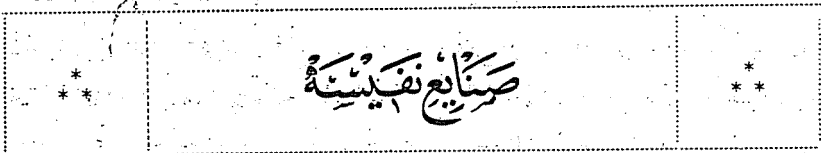
یگنی طبع

ایضاً الی بنیاده رشیده افندی خاتونه

۱۳۴۰

خواتین و ملازمات حرم هایون « دخی بر خیلی هدیه لر و احسانلر و یردیلر . فاسل صاحبین فقیر بر جراحدی . او کون سعادتلو بر بیشتر اوچندن غناده شهره شهر بر زنکین اولدی . کوندن کونه یاره تنذب ایدوب التیام بولدی « ابن بی بی » نك بروقه اوله رق ذکر ایتدیکی شو عباره لر کوستریور که او دورده محشم سلجوق حکمدارلرک چیلی سرایلرنده کندی صحتلرینی محافظه ایچون حاذق طبیلر استخدام ایدیورلر مش . بالخاصه بو کون بیه جراحلرک Chirurgen تهلکه لی منطقه Region dangereux ایتدکلری سطحی و عمیق بر چوق اوغیه نك Vaisseaux بولندیغنی عنق ناحیه سنده بر قاج جراح Qonction ودملی یزل Abcéé یا بمق ، صوکره لایقیه تداوی ایتمک بزه جراحینک او تاریخلرده تورکلر آره سنده کی ترقیسنی اثبات ایدر . کیم بیلیر دایها قاج مشهور جراح وارکن ابدی بر مجهولیت دیارنده نسیان طوبراقلری آلتنده صاقلی دوریور . قوتلی و ماهر بر علم بیستوریسی ایله او قالین پرده ماضی کسپله رک کورلک بختیارلغه نائل اوله لم .

فیردیه نافه



آنادولو صنعت ایچیلری

قونیده نیل قه

— ۱ —

أسکی کونلرده « قونیه » صنعت و علم او جاقلریله روم دیارینک آشس بر شهریدی . بو یوک شرق عالملی ، صوفیلری ، شاعرلری ، صنعتکارلری ... بوراده بیریکوردی . بر صنعت باغچه سی اولان شهرده معماری تورک اینجه لکلری ، صنعت خارقه متی تورنکلر بالقیوردی . بو آنکین صنعت قایناغنده تورک آرلری بو یوک قدرتلر کوسته ردیلر ؛ زنکین صنعتلی آیدلر یاراتدیلر . تورکلکی بوجهلدن بوتون بو صنعت کوزل لکلری « قونیه » یه بر تپه دن صاعیوردی . یانلری قالین بر سورله چه وریلدن « علاء الدین تپه سی » شهرک کو کستیده آلماس بر تاج کیی کوزلری آلیوردی . تپه ده ایچیلری هنور تورک استادلرک یابوب ایشله دکلی سوسلی سرایلر ، یانی باشنده

علاءالدین پادشاهك اكمال ایتدیردیکی جامع ، ایچ قلعه دن خارجه د ماوی چینی قبه « قارادای مدرسه سی » ، ظریف طاش ایشله مه لراچنده ایجه مناره « دارالحدیث » ، برآز ایله رده رنكلر خزینه سی « صیرچالی مدرسه » ، داها اوتوده « صاحب آتا » برریلدر کیی پارلایوردی

شهر کون باتییه اوزایوردی . کهنش یوللر ئوزرنده ایکی طرف طاش ئولر ، براق صولر آقان چشمه لر ، بریر یوکسه لن تر به لر ماوی آله ولره یانان مناره لر ، قبه لر شیل طوتلقلر وکل باغچه لری تورک پای تحتنه دویولماز بر منظره ویریوردی دیو کیی دورت طرفی قاپایان سورلر ئوزرنده هر وزیرك احتشامنی کوسته ریر قوله لر یله هییت آرتیریوردی . بو « صنعت اینجیلری شهری » سلطان علمانك لارنده « دن تشریفلری ئوزرینه معنوی بر بورکویه بورونیوردی .

اسلام و تورک دونیاسنك « علم خاندانی » « قونیه » ده بویوک اکراملر ؛ حرمتلر کورو یوردی . باشده « سلطان علاءالدین » اولاراق سرای ارکانی ، شهرک یوزه کله نلری کندیلرینه بنده اولویورلردی

« سلطان علما » نك وفاتندن صو کرا ارشاد مقامنده اوغلو « مولانا جلال الدین » بولونویوردی . پدرلری حیاتنده واوندن صو کرا اهللردن کاله ایردن « حضرت مولانا » آتالرنك یرینی دولدورویوردی . اونك کیی خلقه پك سوزشلی وعظ و نصیحتلر ایدیوردی

آسیانك کوبکنده پارلایان بو بویوک کونش « قونیه » یی اوزون ییللر فیض آقان نورلره بوغویوردی . مبارک اعزلردن تا کری کلاملرینی ایشتمك و فیضلرینی قازانماق ایچین هر طرفدن کومه کومه انسانلر کلیوردی .

شرق ایچلرنده موغول استیلاسی کیتدکجه زیاده له شیور ، شهرلری تهله که یه قویویوردی . چوق کیمسه لر طادی قاچان مملکتلردن آیریلماغی دوشونیوردی . بورالرده اولان قاتلی قاوغالرك آنادولوده هیچ بریسی یوقدی . هر کس امنیت و اسایشی دوزکون حدودلر ایچهریسنده مرفه برحیات یاشایوردی . اونلر ایچین اک کوزه لیورد « قونیه سرایلری » ایدی . بویوک بر که روان قافله سی « پای تحت » قابولری ئوکنده قوناق بکه یوردی

« بدرالدین تبریزی ذوقنون و فن کیمیا و صنعت سیمیاده ابوعلی سینا و حکمت حکما حکمنده سقراط ثانی و افلاطون یونانی ایدی . دارالملک قونیه یه کلدکده بانی تر به مقدس

امیر علم الدین قیصر روح الله روحه مذکور حضرت سلطان ولده دلالت قیلدی . و آنک
هنرمندلکنی عرض ایلوب هر کون خدمت یارانه بیک درم سلطانی محربی طوته زیرا اصحاب
زیاده درلر ووجه اخراجات کمترده اول عدی ایلوب دیو کوستردی حضرت ولده که تمامت
اصحاب وامرا واهل آدابک مر بیسی ایدی بو فیضه بی والدینک بندلکنه عرض ایلدی
وحضرت مولانا هیچ بیورمادی علیها بدرالدین تبریزی ادب تمام ایله کیروب باش قویوب
صدق درون ایله فرید مخلص اولدقده . . . »

احمد افلاکی دده « مناقب العارفين » ده « بدرالدین تبریزی » نک قونیہ ده مولانا به
نه صورتله انتساب ایتدیکنی اکلاتیور . کتابک دیکر بر رنده « بدرالدین تبریزی » دن
تکرار بحث آچيور . واوراده شو سوزلری یازیور : « بدرالدین تبریزی رحمة الله که
تربه معظمه نک معماری و علم کیمیا و انواع حکمده بدیع الزمان ویکانه جهان اولوب
کوندوز بتون کوننه صحبت صحاب یارانه ملازمت ایلردی وکیجه بتون کیجه کیمیا استعمالنه
مشغول اولوردی و فقیر یارانک حقنده اورادن درهملر و التونلر صرف ایلردی مکر
بر کیجه حضرت مولانا مذکورک خلوتخانه سنه کیروب انی اول کاردنه مستغرق کوردی
همانا مذکور هیئت مولانادن رنده خشک اولوب حیران قالوب حضرت مولانا مبارک
الی ایله آنک اورسنی آلوب الینه ویردی کوردیکه لطیف پارلیتیلر آلتون اولمش بر اورسدر
بیوردیکه التون یا یحیی لک ایلر ایسه ن بویله التون یاپ و بویله التون یاپچی لغه بر آلت و بر چکیچ
و بر اورس لازم دکلد و حقیقت بیل که بونلره کوهی عمر نازینی صرف ایلدوکلکده
واقلاب امور ظهور ایلدکده حاصل بر انقلابدن ارطق اولماش اولور واول زمان که
التونک باقر اولمش اوله ندامت و تحسر فایده ایلز رجهد ایله که تا وجودک باقری آلتون
اوله والتونک کوهی اوله و کوهرک او اوله که او هام واهنه صیغمايه

عیسی مست را نذر کند در زر بود کوهی کند

کوهی بود بهتر کند بهتر ز ماه و مشتری

و او اولدیکه بدرالدین جامه لر چاک ایدوب اول فندن تبر قیلدی . . . »

« مولانا » حقه یورویوردی . بولهز اثرلر و یوزلرجه مرید بیراقان بیرک آریقلرینه
بوتون « قونیہ » آغلا یوردی بو آخی خبر داها آقشامدن شهره یاییلمشیدی .

حکمدار و تبعه سی ده رین بر آلم ایچنده دو کونیوردی . . .

صبح سسزلکی ایچنده او یویان « قونیہ » افقلرینه مناره لر دن فرقتلی سسلر بویوک
ضیاعی اعلان ایدیوردی . . .

سرای خواننده لرینک او قودقاری فارسی غزلر شهرک کدرلی داغلرینه ، طاشلرینه
دوقونو یوردی .

سلطان سیاهلره کیرمش ؛ سرای ارکانی ، علما ، اشراف ؛ چهریلر . . . موزیقه
حزین حزین هوالر چالیوردی . . .

شهاب الدین

بندره بط مکتوبلر

— ۱ —

قاردهشم ؛ بوسطرلری یازمق ایچین قلمک سیوری اوجیله قلبه یاواشجه دوقاندم ؛ اوراسی ،
اودوقاندم یر ، بردن دهشیلدی . ایشته سکا ایچی بوشالتیورم . قاچ زماندر آزار آزار
دردلر او قادار بیریکمشدی ، او قادار طاشمشدی که . . . آرتیق کوکسک آلتنده یر قالمشدی .
بر پارچاق اولسون خیفلهیم دییه یوره کی بریسنه دوکک ایسته یوردم . فقط بی صیقلمادن
دیگه بهجک نرده ایدی ؟ درد یوکی غله پایلاشاجق
جاندن برآدمه عجا هیچ راستلادمیدی ؟ ! آکسزین
مکتوب یازمق عقلمه کلدی . بو کاغدی اوکمه
چکیو بردم .

سکا قاردهشم دیورم ، اما سن کیمسک ؟ بونی
کمه بولایاجم ؟ بیلیم ! بویازلری اوقویاجق هانکی
کوزلردر ؟ یوقسا . . . یوقسا ، ینه بنجیم ؟ ! دیک ،
کندی دردلری کندمله پایلاشیورم . دیک ،
قاردهشم دیدیکمه ینه کندمشم ! اویله ایسه بومکتوب
بندن بکا کلیور . دوغرو ، بکا بندن یاقین کیم
اولابیلیر !

— ۲ —

بابام آنادولونک اوزاق شهرلرندن برنده کی
وظیفه سندن آیریلشیدی . استانبوله کلیوردق .
بوندن چوق سنلر اول بریاز . . . بن او وقت
چو جوقدم . سویله لرلردی : هم ایپ ایجه ، بکیزسز
بر چو جوقشم .

خاطرلایورم ؛ بوکون کی کوزمک اوکنده . . .
آرابالرمز داغلر آراستندن کیدیوردی . اوچوروم
کنارلرندن کچه رکن نه قورقازدم . قارشى داغه
باقار : « آرتیق بوندن باشقا یوق ، ببتدی . »

آنادولوییه

بردستان یازدک . . . نه موطلو سکا ،
هر صحیفه سنده ظفرلر دولو
بو نه جدال ، یوقسه صوصایان قانه
هپ سگای قوشدی ای آنادولو
❖
ییلرجه نلر آرسلان بسله دی ،
غزلرک صوکی کله سین دییه .
چوبانلر حدودده دشمن سسله دی ،
کوکلی باغلامشکن قواله ، « نهی » .

❖

تاریخه افسانه کی یازیلدک
جهانگیرلر سندن صوردلر یولو
برغازی دییه تا عرشه قازیلدک !
یوکسلت باشکی ای آنادولو

❖

آلتنده پارلایان تاریخک نوری .
سندن آلدیم بن بو بویوک غروری . . .

اسعد عادل